

Zeitschrift: Textiles suisses - Intérieur
Herausgeber: Office Suisse d'Expansion Commerciale
Band: - (1980)
Heft: 1

Artikel: Youthful table-linen with micro-flowers
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-794165>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 18.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

YOUTHFUL TABLE-LINEN WITH MICRO- FLOWERS

Very small, finely drawn, subtly coloured floral motifs, tiny sprays of flowers scattered lavishly over tablecloths, tablemats, sets and napkins — these are the immediately recognizable trademark so to speak of the Basle firm Modum Ltd. The richly varied tablelinen, always manufactured with an eye to the possibility of their use in sets and combinations, adds its own special note to family tables and original table-settings for parties. The material, pure cotton, also available with a PVC backing, is easy-care and should be very popular with the working housewife. Particularly interesting in this respect are the series of original tablemats with matching designs; apart from their decorative effect they also protect the tablecloth underneath. There is no limit to the variety of shapes and sizes manufactured by Modum Ltd., which also makes any size to order.





Fein gezeichnete, subtil kolorierte Flormotive im Kleinstformat, winzige Streublümchen in verschwenderischer Fülle über Tischdecken, Napperons, Sets und Servietten gestreut — diese Dessinierung gilt bei der Basler Firma Modum AG sozusagen bereits als spezifisches Markenzeichen. Die vielseitig und immer im Sinne der Kombinations-Idee konfektionierte Tischwäsche bringt sowohl auf den Familientisch wie beim unkonventionellen Festgedeck für den Freundeskreis seine ganz spezielle, fantasievolle Note. Das Material, reine Baumwolle, auch mit PVC-Beschichtung erhältlich, ist pflegeleicht und dürfte gerade bei der berufstätigen Hausfrau grossen Anklang finden. Begrüssenswert in diesem Zusammenhang sind die originellen, dessinmässig assortierten Napperons; neben dem zusätzlichen Dekorationseffekt bieten sie auch einen Schutz der darunterliegenden Tischdecke. Dem Formenreichtum sind bei Modum AG eigentlich keine Grenzen gesetzt, und auf Wunsch wird jedes beliebige Mass angefertigt.

□ Des motifs floraux finement dessinés et en coloris subtils, en format minuscule, de menues fleurs en semis, c'est ce que l'on trouve en une débordante abondance sur les nappes, les napperons, les sets et les serviettes de la maison bâloise Modum SA et ces dessins constituent en quelque sorte une marque spécifique. Ce linge de table divers et toujours conçu en vue de combinaisons apporte une note très particulière et pleine de fantaisie sur la table familiale comme sur celles destinées à des repas amicaux peu conventionnels. Les tissus en coton, aussi enduits de PVC, sont d'entretien facile et doivent ravir d'aise les ménagères travaillant au dehors. A cet égard, on appréciera les napperons aux dessins assortis; à part leur effet décoratif supplémentaire ils protègent la nappe. Chez Modum SA il n'y a pas de limitation quant aux formes des articles, qui peuvent être confectionnés dans toutes les dimensions désirées.

□ Motivi floreali in formato minuscolo, finemente disegnati e colorati con molta arte, piccolissimi fiorellini ripartiti con stravagante generosità sulle tovaglie, le tovagliette, i set e i tovaglioli — presso la Ditta basilese Modum SA questo modo di concepire il disegno costituisce per così dire un marchio specifico. La biancheria da tavola, confezionata con grande varietà e sempre nel senso di possibili combinazioni, porta sulla tavola della famiglia come su quella, imbandita a festa e poco convenzionale, del pranzo tra amici, una nota caratteristica, piena di fantasia. Il materiale, puro cotone offerto anche con stratificazione di CPV, è di agevole manutenzione e sarà accolto con piacere dalla casalinga che lavora. Da salutare anche le originali tovagliette assortite nel disegno; oltre all'effetto decorativo complementare offrono una protezione per la tovaglia sottostante. Presso Modum SA la ricchezza delle forme non conosce frontiere: su richiesta si realizza qualsiasi misura speciale.